

良友



蔣委員長視察前方陣地	卓世傑攝	封面
大軍之行進	王小亭攝	3
平漢前線戰事正酣	俞劍碩	4
堅守晉北天險	沈逸十	5
八一三回顧	趙定明等攝	8
救亡圖存唯有抗戰	王小亭攝	10
三月來的戰況	歐陽樸	11
敵機不顧人道	夏曉霞	12
我國空軍戰績	楊小梵	13
後方民衆擁護抗戰	王小亭	14
華僑愛國未嘗後人	吳寶基	15
我國外交陣容	王小亭	16
國際輿論同情中國	呂慶洲	17
談全面抗戰	郭沫若	22
全民團結禦侮	廣西社攝	24
歸到農村	張印泉攝	26
列強攻擊新戰術		28
世界鋼鉄飢饉		30
從馬德里得來的教訓		32
人乳的普遍供給		33
戰地鏡頭藝術		34
青海名剎巡禮(西遊記第九集)	莊學本攝	36
小陳(連載漫畫)	葉淺子作	38

良友圖書公司緊要啟事

本公司北四川路原址自淪為戰區後營業損失無可估計棧房存書因事起倉猝未能運出又被竊取一空公司資財雖受嚴重之損害然值此全面抗戰時期仍不忘出版事業服務國家民族故自八月十五日起遷至江西路二六四號新址繼續營業另在香港分設辦事處於香港德輔道國民銀行五樓并即日編印戰事畫刊以期鼓勵全國軍民之抗敵情緒報告前綫將士之英勇戰績惟念吾政府既下長期抗戰之決心供給國民精神糧食之出版機關尤應詳察環境之需要繼續過去之工作乃將本公司主要定期刊物良友圖書雜誌先行恢復此復刊第一期出版之時謹將本公司今後出版方針略述如后邦人君子幸垂鑒焉

本公司定期刊物原共有四種良友圖書雜誌電影畫報婦人畫報及知識報連戰後因印刷紙張問題不得不暫告停頓自十一月一日起先將良友圖書雜誌復刊本期因戰事影響不能附影寫版印刷為一時權宜計暫時改用銅版下期起即可恢復影寫版每月仍出一冊售價四角定戶照常寄發

為適應戰時需要起見另出良友圖書雜誌外兩種，第一種為戰事畫報(月刊)版本與良友圖書雜誌相同每冊五角暫由香港良友分公司代為發售，以便銷售於華南及南洋各埠第二種為戰事畫刊(五日刊)為十六開版本，每冊一角，逢一六出版由上海總公司直接發售戰事畫報(月刊)已出至第二期戰事畫刊(五日刊)已出至第十六期每六期另訂合訂本售價六角已出二本迄今尚可整裝配購

除上述新聞性質之戰時畫報及戰事畫刊外自十一月一日起另創軍事知識一種以真實照片介紹各國軍備以淺近文字灌輸軍事常識圖文并重每十五日一期每冊亦售一角

凡電影畫報婦人畫報知識畫報之定戶如願改閱戰事畫刊或軍事知識者則可照價改寄寄滿為止書藉方面良友文學叢書第二輯預約書內尚有一本未出因作者現在平津無法寄稿一待收到即當出版以完全豹散文叢書中篇創作圖畫知識叢刊暫時停頓已預告之世界短篇小說大系原定八月底發售預約目前亦當延期萬有書庫仍當繼續出版惟性質限於時代需要者另擬創辦有關時事問題之小叢書猶在徵稿編印中

出版計劃雖有上述之變更門市函購之營業方針一仍其舊並自即日起所有本公司之出版物江西路二六四號總公司內均配備完全門市營業每日上午八時至下午五時通信購書請先匯款郵票代洋十足收用如蒙批發因非常時期一律付現國外匯兌不通處可用外國鈔票掛號寄下特此佈告

上海良友圖書公司謹啟

十月三十日

The Liang You Publishing and Printing Co.

264 Kiangse Road, Shanghai, China.

Cable: Livopenco Shanghai.

Hongkong Office:

5th Floor National Bank Building

Ka Des Voer Road Central Hong Kong

適應時代之常識讀物

軍事知識

周真實
照片：
介紹各
國軍備

創刊號
十一月一日出版

圖畫
文字

美國在珍珠港上之軍備

日軍實力考

英國之新式軍用機

美國在太平洋上之國防

坦克車之威力

轟炸機上的炸彈

戰地常識

自製造至投擲

蘇聯空軍之奇蹟

列強航空軍力之比較

降落傘運動

簡談遊擊戰術

善於遊擊戰之八路軍

毛澤東的藝術

蘇聯之潛艇政策

每冊售價一角

每十五日一期

十六開大本上等道林紙精印銅圖十六頁文字八頁封面兩色彩印



以通俗
文字：
灌輸軍
事常識



Onward March the
Defenders of Our Nation

進行之軍大

平漢前線戰事正酣

AT THE PING-HAN, FRONT



Chinese troops closing-in on the enemy at a village.

舉將莊於人常熟形戰士我
殲其中小困將識均區，方
滅一，村守敵，極地對戰



A Chinese field gun in action.

躍隊禦軍，前平
。活砲防我線漢



Chinese reinforcements marching to the front.

配有偽裝之
精銳援軍，
兼程赴前線
作戰，此輩
新中國青年
軍人，均抱
殺敵決心。



Chinese cavalry patrolling near the front line.

進隊騎我上前任
。挺兵軍，線最

An anti-aircraft gunner on the look-out for enemy planes from a paddy field.

砲高裏紗於隱
手射之帳青蔽



敵人侵我，係取各個擊破，及逐漸蠶食之策略，故佔我東四省，又佔我冀東，當時則節節準備，企圖佔我華北，為實現吞併整個中國之二次計劃。我自蘆溝橋事發後，我冀省當局，尤昧於和平解決之途，遂中敵人奸計，至平津相繼淪陷，敵乃傾其全力，沿鐵路線南下，我方雖急調援軍北上，冀搶救危局，惟迫間不能築堅固之防禦工事，故不多時，良鄉，涿州，保定，正定，石家莊，亦相繼失守，敵遂沿正太鐵路，直撲娘子關。是時我正面作戰部隊已佈置就緒，又有別動隊互助作戰，敵遂未得逞，故直至現在，平漢一線入兩方決戰之階段矣。

Fierce fightings have been raging along the Peiping-Hankow Railway since the fall of Shichiachwang. On this new front, the Chinese, with their strong defense works and the guerrilla warfare employed by the central Army, have been able to hold back the enemy.



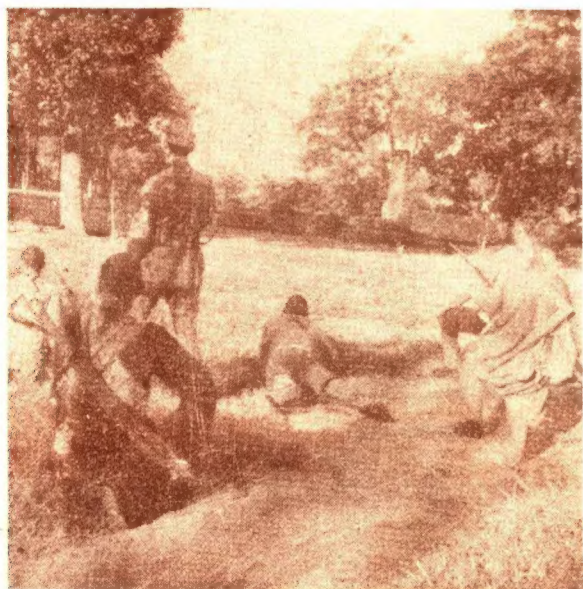
Chinese soldiers firing at the enemy lines.

擊人向力之密，工固據
。射敵，火集以事之鞏



Gen. Feng Yu-hsiang, personally commanding operations at the front.

長委馮戰揮方在
。員副之作指前

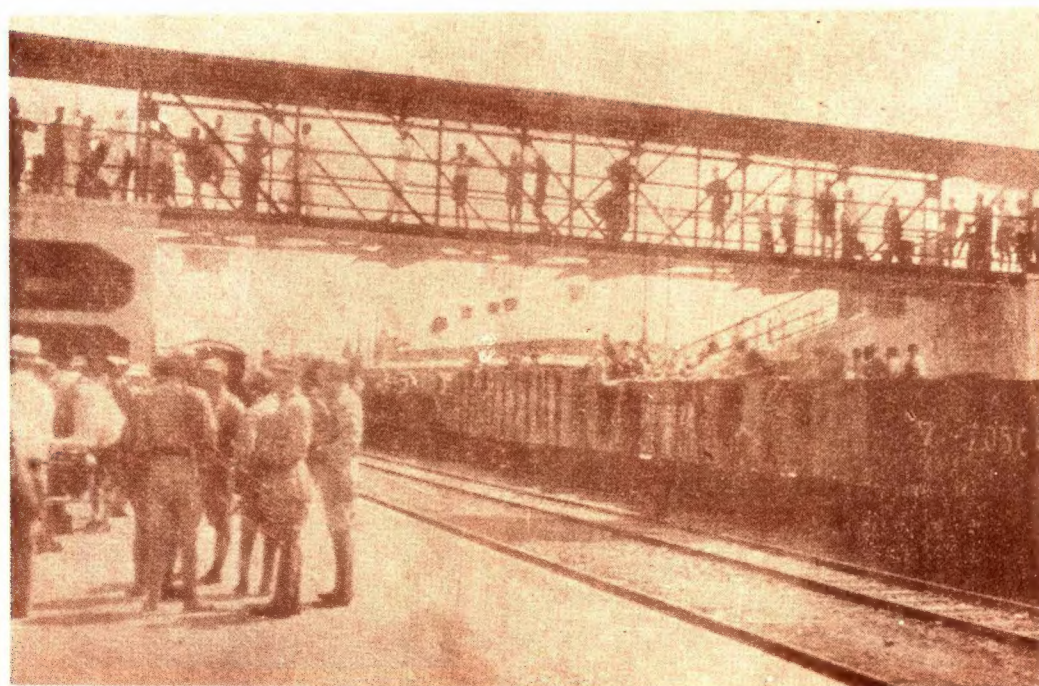


。痛予，來敵，蔭於埋圖。待東員衣之年為右掣之極方予方人在，出隨隊便我擊以即犯騎候中樹伏為左發裝，隊使輕一圖，牽大以敵，後敵或沒時，衣方 Chinese plainclothes-men, who have had their share of glory, attacking the enemy from where they least expected.



Officers and men relaxing during a respite.

息下樹兒，方激
。休蔭在健止戰



A Chinese supply train going through a station.

。車火輸運之軍我



A machine-gun unit moving up to the front line.

進方向槍機我
。行前連關軍

門關平
樓東型

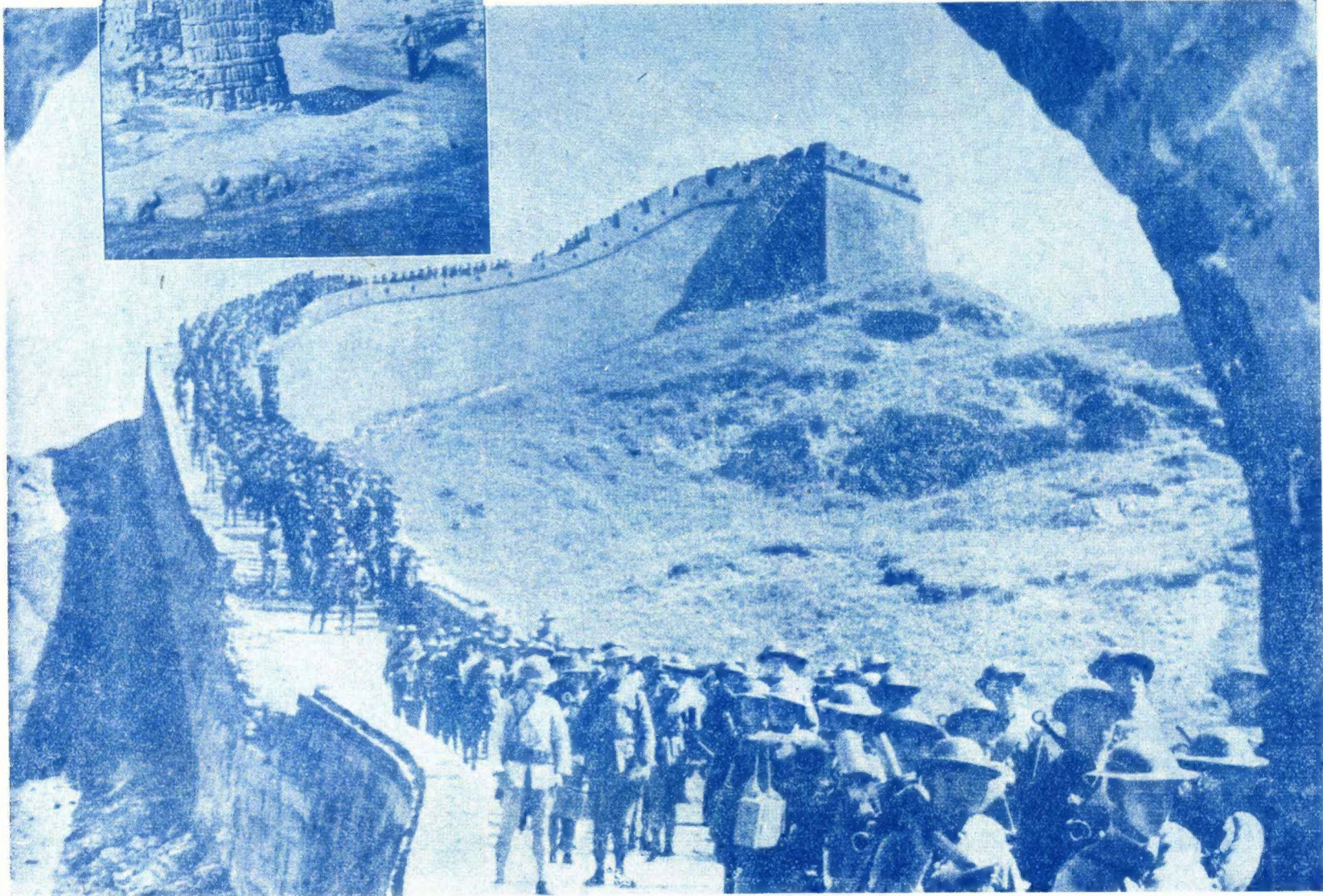
A Gate-
way lead-
ing to
Pinghsing
Kwan.



險天北晉守堅

Japanese Meet Strong Defense in North Shansi

晉北的重鎮大同失陷後，敵人就虛避實，繞道猛攻平型關，但我方早有準備，以第八路軍某營一營人，誘敵深入，然後以伏兵痛擊敵衆，敵方勁旅板垣師團因之損失過半，圖示我第八路軍健兒出平型關擊敵之影。



The 8th Route Army Moving Up Along the Great Wall to Take New Positions at Pinghsinkwan.



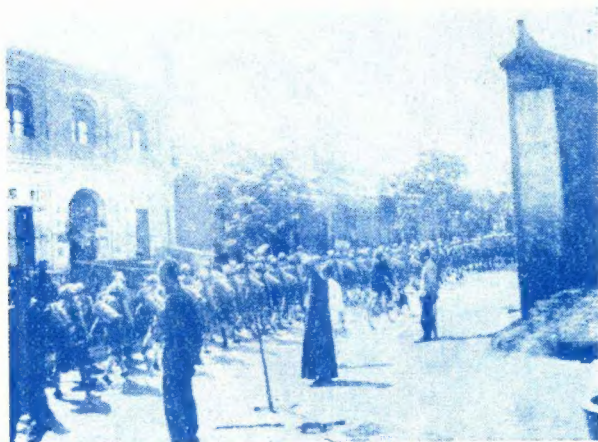
◦戰作兵步助協，地陣兵砲軍路八第

Light Artillery Units of the 8th Route Army In Action.



活，軍佈羣三士此戰之大敵常出
動俟後於，五，輩士遊威人，沒
。機方敵分成恒戰。擊脅莫予不

Firing from their well-trenched positions:
Snipers of the 8th Route Army in action.



◦士戰軍路八第的局危北晉救挽，線前赴開

Reinforcements Rushing to the Front.



Fighting units of the 8th Route Army Ready for action during midnight.

出敵於壇我
發營夜長第
前，間游八
之左行擊路
利圖軍戰軍
那即，術健
間夜襲，兒
。間擊常，

Gen. Yen Hsi-shan, Commander-in-Chief of the Shansi Forces.



指揮晉綏全體
健兒抗戰的司
令官閻錫山。

冀北的南口，察南的張家口相繼淪失之後，晉綏的形勢已岌岌可危。不料負晉北重任的李服膺，又貽誤戎機，不戰而退出大同，予敵人迂迴西進的機會，當時雁門關與平型關都非常吃緊，幸而由紅軍改編的第八路軍，在平型關打了一次勝仗，晉綏的局勢遂為之一轉，但敵人侵晉的野心勃勃，希望控制我晉省之後，可藉此威脅我西北諸省，並切斷中蘇兩國之交通線，故增調勁旅侵入雁門關，擾化縣繁峙原平等地。我方洞悉敵人之企圖，已妥為佈置，除正面採取主力戰外，第八路軍的健兒則在敵人後方作游擊戰，晉北的轉機已是指日可待。



。軍運駱間我嶺山多晉
需輸駝以軍，崇峻北
Camels, instead of lorries, are used to carry munitions in the mountainous region.



負車由作輸，道在
。担騾則工運上大
Mule-carts sending food and munitions to the front.

戶東為雄娘上潰又伏因地晉此企子旁某平敵包我但騷平繁關入一，受平敵
。之我委子圖退節軍中，我但腹入由，娘，線調，重為，帶原在門侵有後關在
門晉，關即。節。我但腹入由，娘，線調，重為，帶原在門侵有後關在

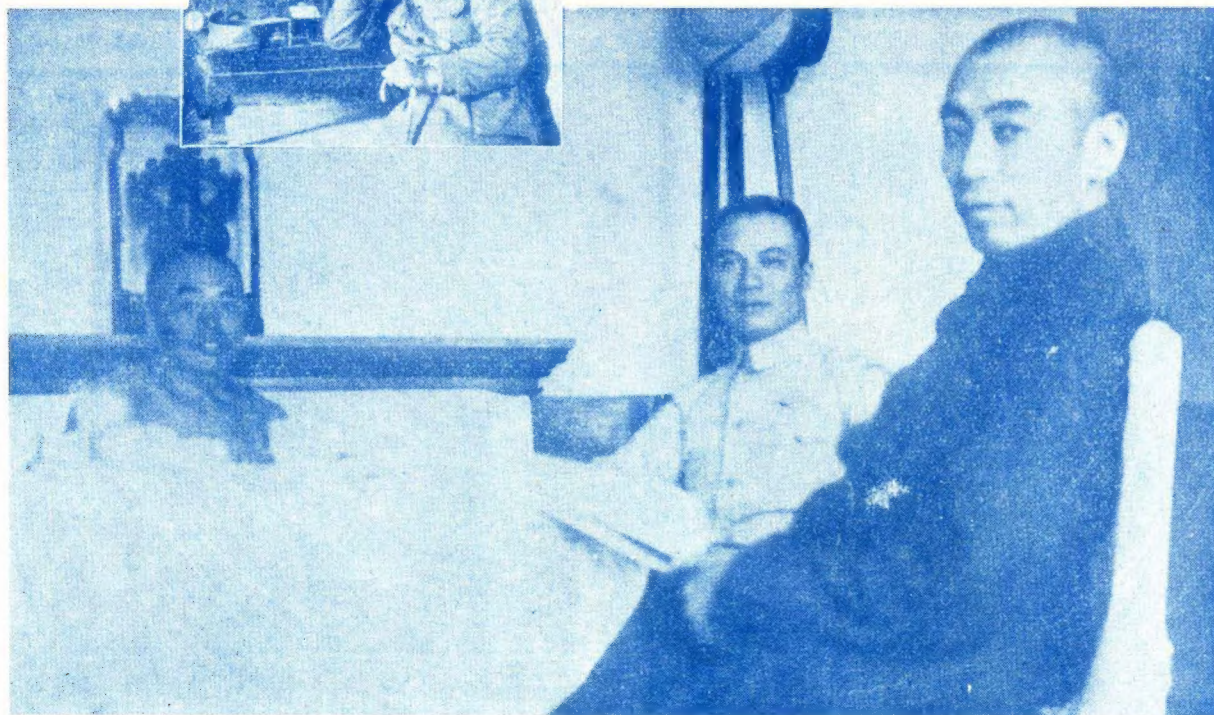
Niantsekwan, the Eastern Gateway of Shansi Province, where Japanese advance was repeatedly repulsed.



Gen. Kuo Kwei-tze, directing his operations in his headquarters at Tuan-Chen-Kuo.

。朱指軍八軍革國
德揮總路第命民

Gen. Chu Teh, Commander-in-Chief of the 8th Route Army.



影合地某線前北晉在 右)來恩周(中)國柱何與(左)懷德彭揮指總副軍路八第
Gen. Peng Teh-Huan, of the 8th Route Army Confering with his officers at the Shansi Front.

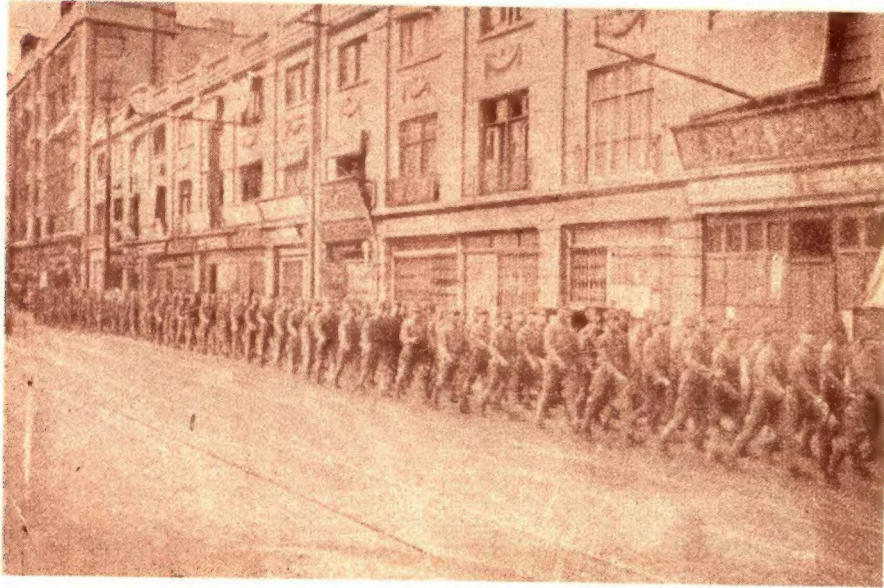


桂部在
滋隊團
。作城
戰口
之指
高揮

八一三回顧

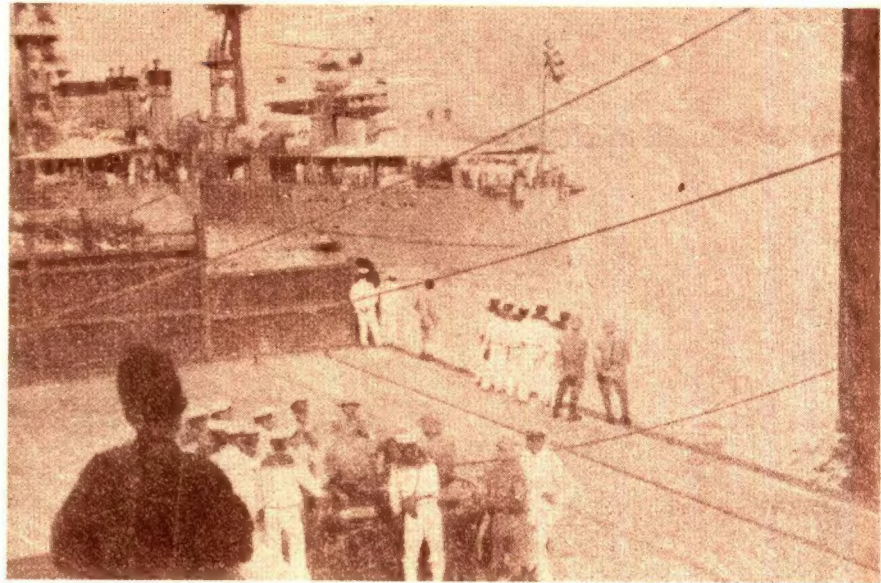
日軍進擾濱 · 倭成海上戰局

日軍既大舉侵入
華北，復威脅我
淞滬，故意派中
隊長大山勇夫及
一等水兵齋藤要
藏，闖入我方虹
橋機場，而造成
淞滬之恐怖局面
，企圖以此要脅
我當局。我為自
衛與維持和平局
面計，拒絕日方
之無理要求，日
乃增調部隊來滬
，而於八月十三
日開始進襲我開
北八字橋一帶防
地。日方侵滬之
野心，至是已全
部揭露。



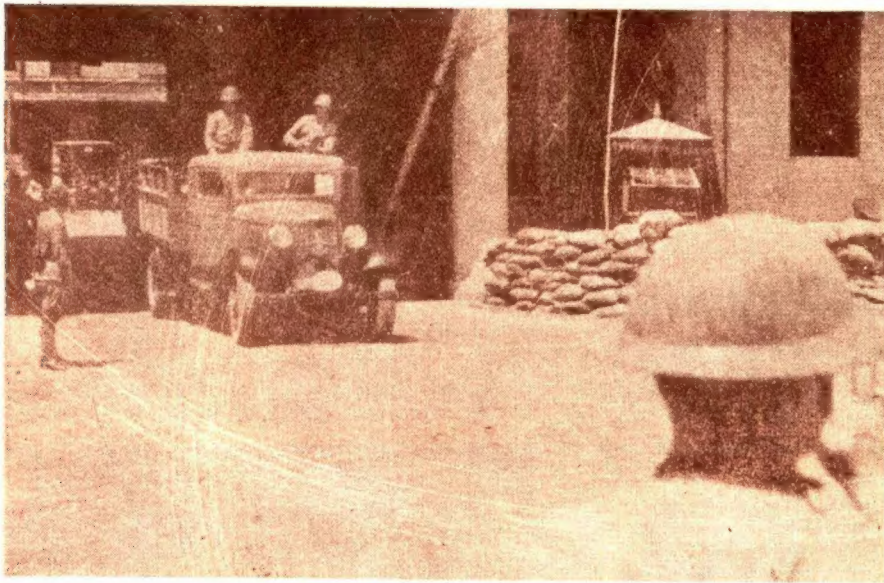
Japanese troops going to their barracks at Kiangwan Road right after they landed from the transports.

增援之
日軍上
陸後，
匆勿北
赴路底
川海之
軍令戰
隊司令
部。



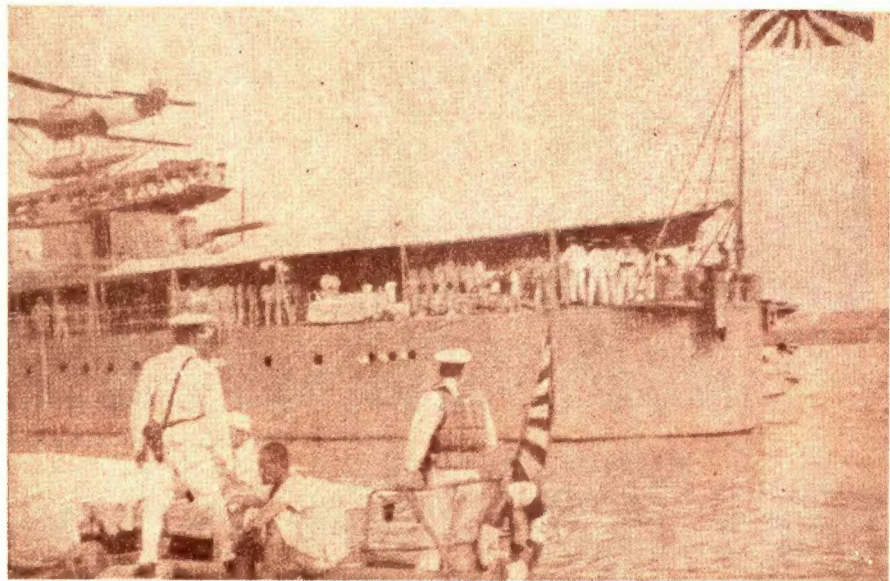
Above and below: As if to threaten China into submitting to her demands, Japan brought a great number of soldiers to Shanghai right after the Hungjao incident. Pictures show the transports docking at Yangtszepoo.

「八一三」
前夜，日
軍已加緊
增調部隊
來滬，可
見其早已
蓄意侵我
淞滬。

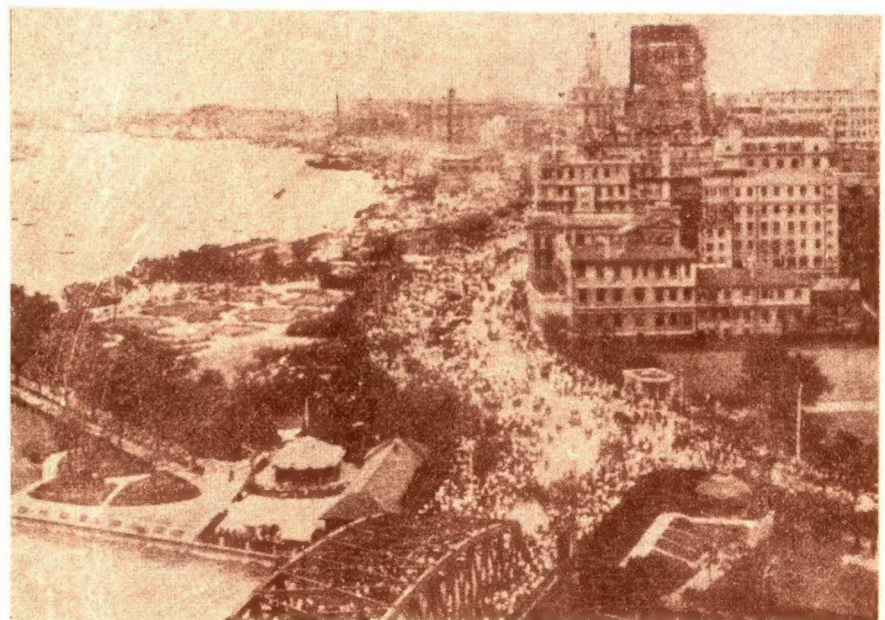


Headquarters of the Japanese Landing Party at Kiangwan Road had a busy day on August 13, what with plenty of supplies coming in from the transports.

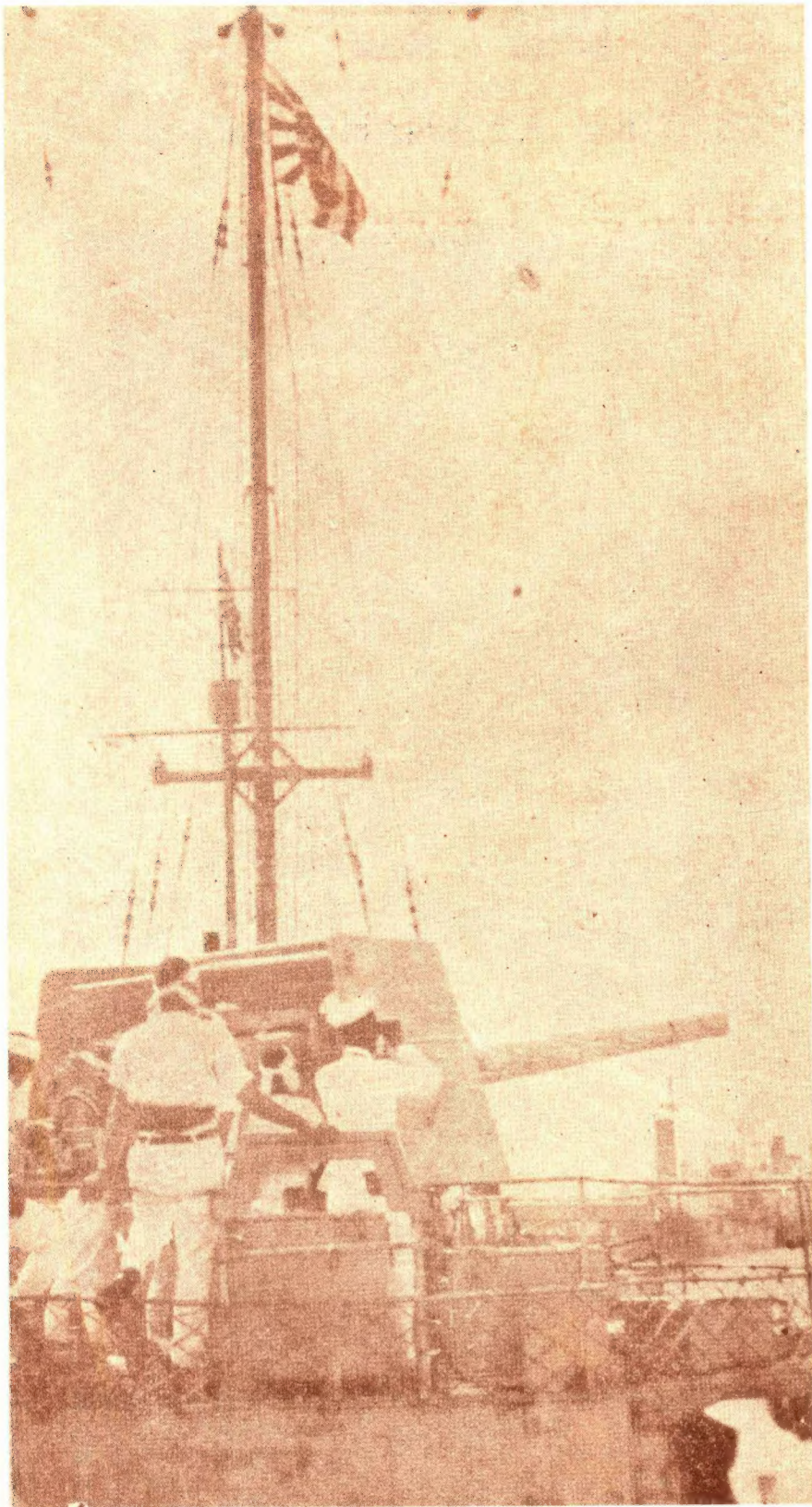
上圖即北
四川路底
日軍司令
戰隊前門
部之輸日
軍，當極
為頻繁。



陸此軍俾岸頭帶浦楊，日滬軍載
。上由日，靠碼一樹在艦之來日



淞滬為平，日既所日，且虹租界為戰，據中區內，居紛遷蘇河之全帶，當外渡與浦路，頓難世，咨堪左二係家擠，狀况擁之搬圖頁。不難界民成，灘黃橋白時，地安南州入紛遂民外之域該地根作域界口据軍，破方為平滬



所爲面和撕日，協「。方威之以後爭隊日
破日，平廢方遂定淞至陣脅火密，發於艦
壞方亦局。所爲「滬是地我力集即生戰砲

A Japanese man-of-war shelling at the Chinese positions.

JAPAN FIRES FIRST SHOT TO START SHANGHAI HOSTILITIES

Closely following the Lukowchiao incident, two members of the Japanese Landing Party tried to crash the Chinese airdrome at Hungjao. On being refused admission, they fired at the Chinese guards who were forced to return fire, killing them in their automobile. This incident led to the present hostilities in and around Shanghai, which started on August 13, and have been going on for nearly three months now. Here, we print some of the pictures taken at the time the hostilities broke out.



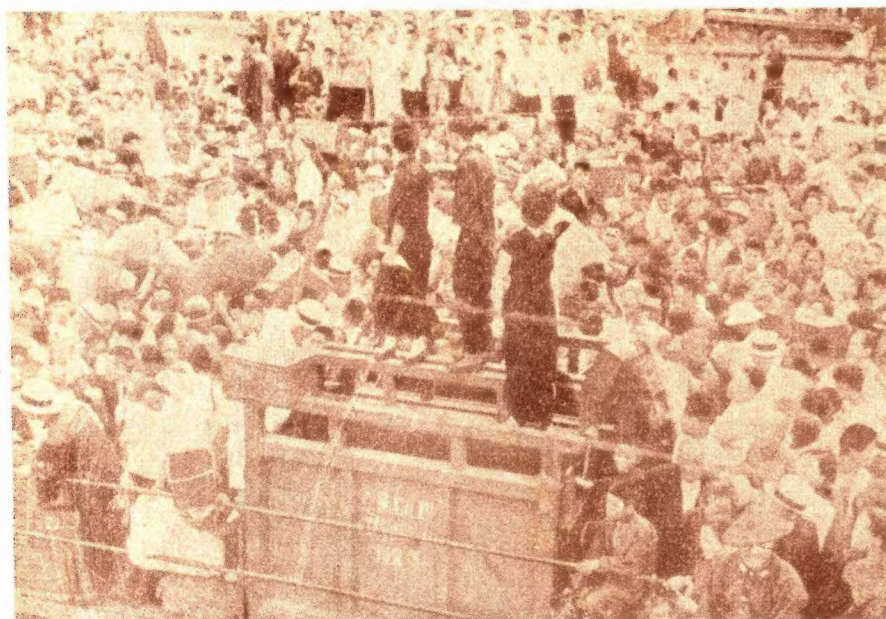
A little scared, perhaps, but orders are orders. Five members of the Japanese Landing Party are seen starting to attack the Chinese troops in Chapei on August 13, the first day of the present Shanghai "War".

爭起挑開於就日
。淞淞聲北八一緒軍
戰滬引守向三遂佈
置



An unusual picture taken somewhere in Hongkew, showing the fighting ability of the Japanese soldiers, who are seen retreating.

寸，戰日迎遭觸首口後爭淞第
進未而軍擊我，先區，爆滬二
。得逃一，軍然接域虹發戰次



When fighting broke out at the Shanghai front, districts north of the Soochow Creek were immediately marked as war zones. Thousands of refugees started to pour into the International Settlement and French Concession for safety. Pictures below show the exodus as seen from the Bund.

救亡圖存唯有抗戰

CHINESE HOLDING THEIR POSITIONS AT SHANGHAI



敵人藉口虹橋事件，於八月十三日晨三時，向我閘北橫浜橋以東及青雲橋一帶守軍開槍挑釁，我爲自衛求存計，憤而抗戰，當予猛烈還擊，日軍不支而退，此即「八一三」戰事之端倪。嗣後戰事更趨劇烈，截至作戰之日，日軍在滬自最初之九千名，增至十四萬名，敵艦亦達六十餘艘，飛機達三百五十架，但日軍多無鬥志，如無較我略強之武器，則早已爲我全部撲滅。反觀我軍戰士，咸抱爲國犧牲之決心，每逢衝鋒臨陣，均爭先殺敵，真有天壤之別。本頁各圖，爲我方戰時之實況。

It has been nearly three months since the Shanghai "war" broke out, but the Chinese troops, fighting against great odds as far as mechanized weapons are concerned, have been holding their ground against the attacking enemy. Here are some pictures taken in Hongkew, showing the Chinese soldiers in "street fightings."



淞滬抗戰將領

HIGH OFFICERS AT THE
SHANGHAI FRONT



萬民擁戴之抗敵名將孫元良軍長。



死守淞滬之八十八師王敬久師長。



殺敵致果之三十六師宋希濂師長

Above: Generals Sun Yuan-liang, Wang Ching-chiu and Sung Hsi-lien. Below, Gen. Chang Chi-chung, commander-in-chief of the Chinese troops now fighting at Shanghai, being interviewed by foreign reporters.



張治中將軍接見外國記者



三月來之戰況



Above, Chinese officers going to the front.
Below, a Chinese field piece shelling enemy lines.

高乘赴戰。指揮官
上車作戰。猛擊敵
中兵。戰線軍
下擊。軍烈砲，

Chinese fighters firing at the enemy behind their sandbag barricade.

我軍帶各要口。均積袋抗。
敵以沙堆，路衝在一江。



An anti-aircraft gun "in disguise".

我防空隊高砲分區，防禦之射，佈戰域抵敵。



Above, Chinese defense work on a bridge. Below, Chinese soldiers guarding a bridge.

（上）。並派出前哨守兵，嚴陣以待（下）。
淞滬前線各河浜橋樑，我軍均構有防禦工事。

AT THE SHANGHAI FRONT



。影之時彈中擊轟兵砲面方某我被，艦敵江浦之虐肆火炮以復又滬淞脅威軍大載運

Above, A Japanese battleship being hit by our artillery fire. Below, Chinese gun positions well hidden from sight somewhere in Pootung.

。兵砲及軍守之面方某我線滬淞



Left: Gen. Chang Hua-kuei, commander of the Chinese troops in Shanghai.
Below: A Chinese junk ruthlessly destroyed by Japanese shells.



奎作在
將戰滬
軍之濱
，張指
發揮



一得敵軍，燬槍雖處圖為滬碼浦
步越人堅然壞炮遭，登敵市頭東
也雷終守因不猛敵該陸軍對，春
。池未，我堪轟人地之屢岸位江



肆·道人顧不機敵

On Non-combatants.

Planes Rain Bombs on Densely-populated Regions.



。民平一之斃炸被站南在
One of the victims of the air-raid.

被儒入中枚曾火敵八不軍民炸轟無機窮頭，轟 衝其富首站南海上
炸。候，投車機月受事，無炸不飛鄉等嘉炸
後上其車立下站轟廿損機故抵。受到僻小興外州州海來面容世暴酷的民救之象敵
之角中之被重。炸八。關我抗但其的壤都，各，，抗恕皆行不婦及護文，機
南一秦難炸量當的日上等軍能因無地，市蕪餘重漢南敵戰。知，顧儒逃入化不轟
站圖半民死炸時上，圖，事力敵目方只，湖如要口京機爆計，已人，避員機外炸
月，為數在彈敵海慘即反設之機標，要與，松都，在發自罪是道其戰，關我的
台為婦百站數機南受於毫備平專的均敵各汕江市杭廣上以全不舉的殘禍平，國對

Unsuccessful in their operations on land, the Japanese Army resorts to ariel bombing as the only means to satisfy their lust for aggression. Bombs are rained on densely-populated regions. Refugees, mostly women and children are indiscriminably massacred. Picture shows the South Station after the ariel bombardment on August 28th. Close to a thousand of refugees were either killed or wounded. Top Right: the wrecked platform.



Hangchow Station, the Southern terminus of the Shanghai-Hangchow Railway was bombed on the morning of Sept. 30th. Picture shows the locomotive shed in debris. Left: the wrecked wagons.

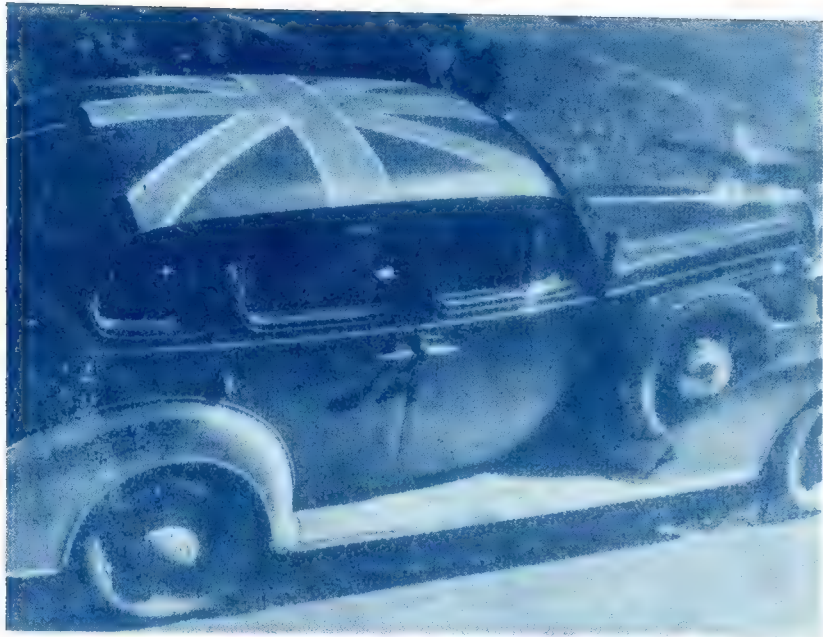


之為房炸上之杭炸。車， 燬炸被慘站車州杭
空被，毀圖初州，此及僅
車炸左之即次被尚次軌燬數投房站口在州抵架機，時晨卅九
。翻圖機被。炸為轟道空枚彈，機車開，杭飛七敵許十日

民平炸轟意

Japan's War

Thousands Slaughtered when Japanese



免幸難亦使大國英

敵機不但肆意轟炸我平民，且不顧國際公法，於八月廿六日，在京滬公路上，開機槍射擊因公由京來滬之英國駐華大使許閣森氏。許氏所乘之汽車，車頂覆有英國國旗（上）一面，但仍不免於難，可見日機處心之不軌。許氏（右）現已乘汽輪於海洋中，藉資休養。下圖即被射擊破裂之汽車玻璃門。



While proceeding along the highway from Nanking to Shanghai, Sir Hugesson, British Envoy to China, was machine-gunned by one of the Japanese planes. His car was covered with the Union Jack (top). Sir Hugesson was confined in bed for more than a month and left Shanghai as soon as he was convalescent (centre). Lower picture shows where the bullet got into Sir Hugesson's car.



目後慘上數當十此適 臂斷肢折前站州蘇

之驚劇三百場餘，偵察敵時車蘇途民區載列京
情心發圖人死彈即，投至機，站州經，難戰車滬
形觸生即。傷，

When a west-bound refugee train was passing Soochow, it was overtaken by a Japanese plane. More than ten bombs were dropped. The Carriages were hit and hundreds die during the explosion. Pictures above give the scene after the disaster.



700 refugees slaughtered during the air-raid at Sunkiang Station: Pictures show the wrecked trains and mangled bodies after the air-attack at Sunkiang on Sept. 8th.



體焦車炸圖。可真之人達死破五 爐灰成慘民難江松

。毀及燒，上以非殘。七傷炸輛
之難之即面形筆暴日百難燒，客民載有常炸機受日月，車松
尸民客被三容墨，人餘民，均車之難運時，轟敵亦八九站江

我英勇空軍，飛赴晉北長城線協助陸軍殲敵。（王小亭攝）



Chinese military planes over the Great Wall, to protect our territorial air against enemy aircraft.

GLORIOUS RECORDS
OF THE CHINESE AIR
FORCE

我國空軍戰績



Chinese bombers out to bomb enemy positions.

飛赴敵
軍陣地
，執行
轟炸的
我國空
軍機隊



A Chinese pursuit plane as seen from another plane during a formation flight.

翱翔天
半，捍
衛我國
領空的
驅逐機



傷戰勇因，鴻為左養院兵進傷受幸，機擊於輝士中我，受作奮亦信祝圖。療醫傷，傲略不時敵迎，區門空
Wounded in combat—Airmen Chu Hungsin (left) and Au Huei.



初毛漢黃機轟敵擊杭會
。瀛及光的炸重落州在

Mao Yin-chu and Huang Kwang-han, who had chalked up to their account several Japanese heavy bombers at Hangchow.



。以士軍方的偉建空屢
琴樂鬥空我續樹中在

Loh Yi-chin, who has won many combats in the air with the enemy.



。偉戰軍我驚衆之觀趕各。殘敵列開所共京在
績之作空佩咸民看來方自骸機之陳公場公南

Remains of a Japanese bomber, shot down by Chinese anti-aircraft guns, on exhibition at Nanking.



。情下車由圖列開京，殘敵大落我州在
形之卸火示，陳公運骸機批之擊被杭



。如圖衆近時裝所共至車載，之卸車由
堵觀民附運，場公運重用後下上火

Above two pictures: Enemy plane brought down by our airmen near Hangchow, being shipped to Nanking.



員軍方之俘被圖，機日郊於擊空被圖，追戰且稚為術戰，機敵
。人空敵擄我係左師方的京斃軍我即上志鬥無，幼至技作師方

Above, a Japanese airman who was killed when his plane was shot down near Nanking. Left, members of the crack air squadron, captured and detained in a prison camp in Nanking.



(發，線工學
上之武殺作生
左影裝敵團抗
圖)待隊前敵
The student
army fully-
equipped ready
to join in the
front.

(工線開生集
左作參赴隊訓
圖)加前，學
Student Corps
moving up to
the front.

守要上丁治負
衛道圖隊安責
橋員之地
塊在(壯方
Volunteers do-
ing sentry duty
near Shanghai.

女滬為責，國
勇後捍，人家
士方衛右人興
之淞圖有亡
A girl student
at a look-out
post.



DEFENDERS RECEIVE
NATIONWIDE SUPPORT
AND CO-OPERATION

戰抗護擁衆民方後



Trained nurses on duty at a military hospital. 服醫傷派後訓，婦後
務院兵赴，練受女方



Writing letters for a wounded soldier. 書寫戰受軍女
家士傷為童



A cup of tea for our soldiers.

之壺筆勞示，歡勞站至民，之所列兒之抗前運
影漿食隊慰圖送及慰車均人地到車，健敵線赴

華僑愛國未嘗後人

國外華僑，愛護祖國之心，向未後人，此次全面抗戰發生後，華僑兒童，均至街頭賣花，所得之款，匯歸祖國資助抗戰。(上右)

Left: A Chinese little girl selling flowers for funds to add to the war chest.

。伶界女藝人，亦不辭勞苦，親至各街頭募捐，為祖國效勞。(上左)

Extreme left: A Chinese actress asking pedestrians to materially support China in her resistance against her aggressor.

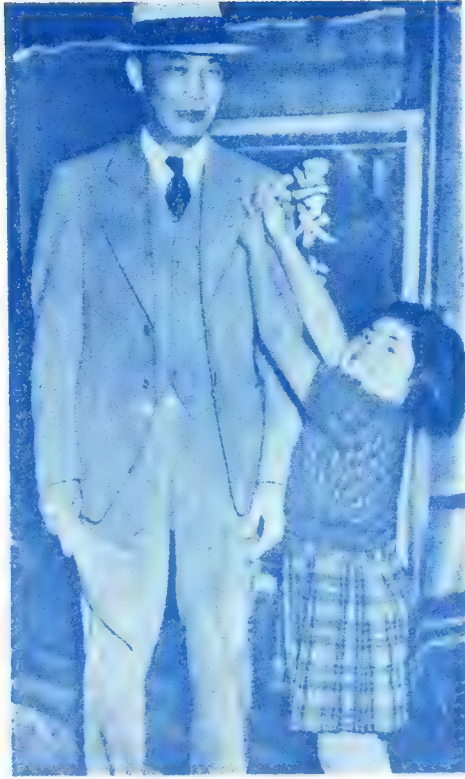
非洲馬達加斯加，鄒省僑胞，將每日收音機所得消息，翻譯轉播，藉喚醒同胞。(左)

Chinese in Madagascar, translating news of the day for a broadcasting station, to keep our fellow-countrymen in Africa in touch with news of China at war.

舊金山每日至中華會館捐款之華僑擁擠不堪，可見華僑愛國之熱誠。(下)

Overseas Chinese contribute to the war chest with unmatched enthusiasm. Scenes like that below can be found everywhere abroad.

DOING THEIR BIT ABROAD
Overseas Chinese lend their wholehearted support to the resistance against Japanese aggression.



我國外交陣容

CHINESE
DIPLOMATS



Dr. Wang Chung-huei, minister of foreign affairs, who spoke to the American people on the radio recently, on China's position in the present world chaos and her determination to resist her aggressor.

決自及方國播會務外，鎮，寵部國後戰全
心衛抗針外送對，交主南仍惠長外，爆面
。之戰，交我外並事持京坐氏王交我發抗



Mr. Chien Tai, Chinese minister to Belgium, another of China's representative to the Brussels meet.

氏公駐一會九我
。使比代議國方
錢利表之公出
泰時，另約席



Mr. Quo Tai-chi, Chinese Ambassador to England, one of China's representative to the Nine-Power Conference Brussels.

表會九我氏使我
。議國國，郭駐
之公出亦泰英
代約席為社大



Dr. Wellington Koo, head of the Chinese delegation to the Nine-Power Conference to be held at Brussels.

維鈞氏。席代表方
。顧公約會
。出九國



之夫李蘇（左）加里會行中見中蔽使蘇爲。爲較之中立協不中
影（左）維外長（左）里寧主席員執聯謁（廷大駐圖切更係間，訂犯互

China signs non-aggression pact with Soviet-Russia. Picture shows Dr. Chiang Ting-fu, Chinese Ambassador to U.S.S.R. interviewing M. Kalinin. M. Livitnoff can be seen at right.



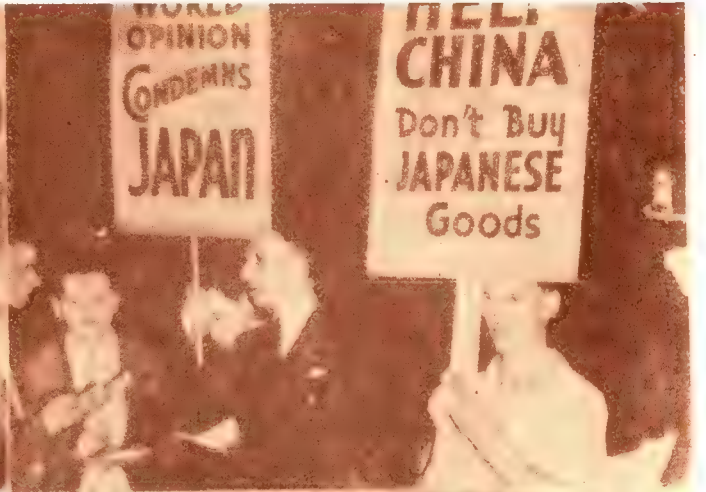
平真遠國籲總羅往後生中氏王美我
。正東維請統斯謁，戰日，正大國
和之護美，福見會事發自廷使駐

Dr. C. T. Wang, Chinese Ambassador to U.S.A., seen getting out of his car on his way to the White House to see President Roosevelt about the hotly-debated question of the application of the Neutrality Act.

行風厲雷動運日反 • 國中情同論輿際國

WORLD OPINION CONDEMNS JAPAN

Anti-Japanese Movements In America



民平愛之示在圖圖助實神假民府我貨抵並示動，略本不士國
。之好美威遊，與。之與以，及國，制實威舉成行之滿，際
人和國中行即右上援物精則人政對日行，行自為侵日因人

Above and right: Demonstrations of American people aiming at a general boycott of Japanese goods.



則力，呼欲，止狀告在界總為國日
，同則吸產最，態美芝正統九公本
唯心愛自生後則，國加義羅曼約浸
此，好由一且美如人哥者斯公之犯
始維和和種疾國任民發，福約精我
足護平平世幣或其，表故氏之神國
締法之相界高不滋，謂重於，發於，
造律民竟，呼免免，要十素起無不
和與族而能一遭而祭寅月來人餘會
。際，無使吾受不無說五主，，破
。原協懼人苟擊遏府警，世國國九

President Roosevelt delivering his powerful speech at Chicago condemning the peace-disrupting nations of the world, which prompted the coming Nine-Power Conference at Brussels.



在紐約街頭舉行反日示威的民眾，遭警察逮捕。



影議進師美而為此，華要，軍部美
。時行，國戰正幫圖參求自機分國
之計在機義願示戰來動師空一

The meeting of American airmen who volunteer to help China in her resistance against aggressive Japan.

對日抗戰中的第八路軍

潘漢年

自從八路軍開入山西抗戰，由於他們將士的英勇善戰，已經好幾次給了暴敵嚴重打擊，特別是平型關一役，勝利的轉變了晉北的戰局，因此全國父老兄弟姊妹，無不以驚奇眼光注視着八路軍。報紙流傳，街談巷說，八路軍幾乎神祕化了，朱彭英名固蜚聲全國，即八路軍運用自如的遊擊戰術，也變成高深莫測，好像八路軍獨得錦囊秘訣似的。這是一種錯覺，我們願意全國同胞對於八路軍有平常正確的瞭解。他們不過是全國抗戰範圍以內英勇善戰的一小部份，他們參謀處並無諸葛孔明傳授的錦囊，他們的士兵並沒有吞下了符咒，或者身藏『千入針』，更不是銅皮鐵骨，三頭六臂，他們不過是一羣有堅強民族意識的中華民族的優秀兒女！

然而，他們究竟為什麼能夠一鳴驚人？是的，八路軍雖無神祕可言，確有出奇之處的原因。這原因也不是八路軍獨得之妙，而是全國抗戰部隊必需普遍強化實現起來，方能最後戰勝日本軍閥。我可以簡略的介紹八路軍所以成爲抗戰中一支精銳部隊的原因給全國同胞爲參攷。

提高部隊的民族意識，堅定將士民族戰爭勝利的信心，發揚每一個戰鬥員抗戰中的政治自覺的積極性，這是八路軍年來準備抗戰一刻不敢疏忽與懈怠的基本任務。中央社記者王少桐君，最近從晉北發出關於八路軍的通訊，有這樣一段：

「他們的部隊，此次參加抗日，他們每一個士兵，平時早已都明白日本軍閥的罪惡，和侵略中國種種的野心，他們每一個兵士的腦中，早已存着對日本非打倒不可的觀念，無疑的他們在抗日戰線上步調一致，精神一定團結，而且一定能產生偉大的力量。」

他們依靠什麼辦法，完成這個工作呢？是經常的運用那有系統而嚴密深入的政治工作，這就是政治部的任務。當年蔣委員長訓練黨軍，以迄北伐，早就實行過的政治部的訓練教育制度。八路軍從民國十六年，南昌八一事變起，與中央軍分離以後，經過十年，重歸蔣委員長指揮，參加全國抗戰，黃浦時代的政治部制度，始終沒有改變，而且比較民國十六年前更強調了政治部在軍隊中的領導與作用。

「政治工作的任務，就是在政治上領導部隊，和訓練部隊。這種政治領導和政治訓練的目的，首先在於鞏固部隊，和提高部隊的戰鬥力。」這是朱德，毛澤東幾年前給各軍政治部主任的訓令。

「中華民族處在生存死亡的決定關頭，迫切需要抗戰軍隊犧牲奮鬥到底的戰鬥力，迫切需要軍隊與人民團結共赴國難，爭取持久抗戰的最後勝利！而今天要消除現有軍隊一切派系，要消滅保存實力及把軍隊作爲個人工具的觀念，要消滅上壓迫下，官壓迫兵

，軍壓迫民的一切軍閥制度，要消滅一切畏縮不前，藉故推諉，當友軍險危而不援，望風而逃的恐日病等等可恥現象，只有發揚大革命時代（指北伐時期）的革命政治工作，使全國軍隊成爲民族解放而堅持奮鬥到底的革命軍隊！」這是前任八路軍政治部主任李富春，在全國抗戰開始後，對於全國抗戰部隊必須恢復北伐時代的革命政治工作的建議。

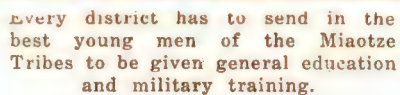
正是因爲他們這樣重視政治教育訓練的工作，所以普遍的提高了士兵的政治認識，「隨便問他們一個十四五歲的勤務兵，他能告訴你為什麼要打倒日本，和他們這次來前線的任務的，」（中央社王少桐的話）八路軍部隊既有這樣普遍深入部隊中的政治教育工作，堅決反抗日本的戰鬥力量，當然要大大的發揚起來了！

八路軍的組織是肅清了封建軍閥制度，官長與士兵之間沒有絲毫隔膜，長官欺壓士兵，或者剋扣薪餉……等等軍閥殘餘習氣，在八路軍裏面已經找不到影跡。我再抄一段新聞記者對八路軍官長與士兵生活打成一片的描寫：

「總司令也罷，伙夫也罷，除了職務的區別外，平時是一塊娛樂，一塊談天。一個士兵去見總司令，是很平常，沒有看見太拘束的窘狀，也沒有看見長官無謂的威武。一個士兵作錯了事，沒有以打罵來責罰，只以

· 桂省開化苗之實況 ·

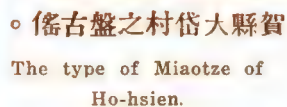
Miaotze (or Aborigines) in Kwangsi Province Receives Modern Education and Military Training.



苗秀，縣保特訓，其科兼事與
子由政送種師除他外，受訓
優弟各府進教資所學軍事。



俱與僑之入要白，有教法理因
增日，苗學求動故方導，得辦



不致修於仍暇餘於切心進，子苗
倦致，自勤，之課，甚之求弟僊
Reviewing their day's lessons.



Spade in hand, the Miaotze Students stand ready to do farm work.

圖示苗
生，手
持農
具，
備出
發。
耕作。



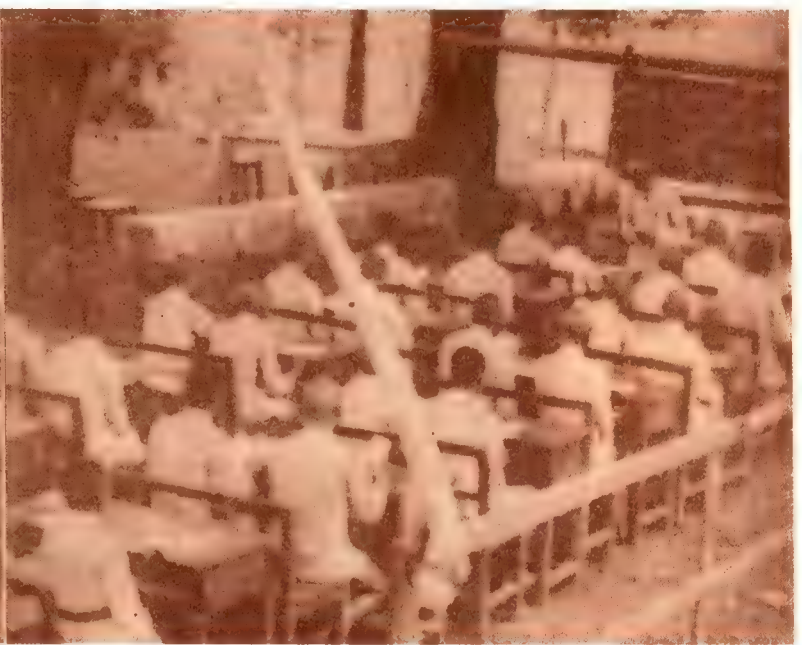
Land cultivation forms one of the requisite excurriculum work of the Miaotze students.

苗生受外至耕草帮產
。係，教，除荒，助
除學讀常地荆，生



Young and old receives like training, picture shows a group of Miaotze students, their age ranging from 12 to 42.

苗生部年二者大
。之，齡為，十
學一其小，十
歲十者，餘有



In summer time, their classes are held in open air.

炎日，夏
樹蔭，就
作課，下
。進，然
稍課，斷
間，授



Miaotze Students at work in a watered field

。生學苗之耕作習實中田水在

田園無限好・回歸農村去

張印
泉攝

Back
To
Your Old
Farms



Calm Country Side.

◦ 窮無樂家田，麥稻晒場廣



Filling the Land.

◦ 耘耕人缺只，多地荒村農

我國土地廣大，物產豐富，不論礦產，食糧，及各項工業原料，可謂應有盡有。只因連年屢受天災人禍之摧挫，以致民不聊生。最近由最高當局主持之經濟建設運動，因推行甚力，已略著成效，農村漸呈復興之態。當此全面抗戰開始，沿海各省之重要商埠，及內地各重要都市，均遭敵機肆意轟炸之際，「到內地去」實為當今之務。蓋既可避免在都市中之無謂犧牲，又可藉此復興農村，挽回吾國經濟之頹勢。



Gathering Dried Corns.

。麥晒場掃



From the Market.

。夫担畔畦



The End of a Day's Work.

。息而入日，作而出日

藉以刊擊特發，雲戰動。方，於敵以出世，備亟世界
 爲响登新將之有更，遠自法時攻人壓奇界以大，界風雲
 借國本戰列勢一爲國東日之有擊。倒制大備事列強
 鏡人頁術強，觸密際侵本出最戰對勝戰二擴強雲
 。，，，攻爰卽佈戰略發現新術對方，，次張軍日

術戰新擊攻強列



Sending. Rifle-men behind the enemy lines: Large twin-motored army plane will send a full patrol of infantrymen with enough amunition to make surprise attacks on the rear of the enemy.

陣隊載用巨戰之兵空圖軍以行軍際軍地人法有，攻
 落之，輕旅大術攻所軍示心亂襲後，不，敵，利，最擊
 。後在步客之，擊合及英，敵擊方，當軍爲之迅敵
 方敵兵機軍由新作步國上人，進敵之敵腹深方速人

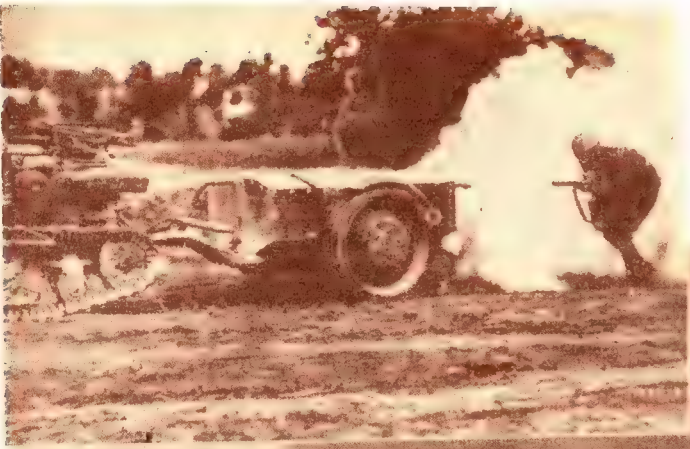


Warriors from Heaven: Huge Soviet Planes carrying hundreds of well equipped Parachute Jumpers who make sure leaps and will appear unnoticed at the rear of the enemy. (Right) A patrol or Parachute Jumpers after having made a safe landing.

步降落在裝，法其軍，作驗並國無傘蘇
 兵落。敵之運國大心對戰，經亦敵隊聯
 。地右陣步載大，之搖能已多效軍，首
 上圖後兵全型上可動力帶次仿隊爲創
 之爲方隊副飛圖能敵甚明之之，空落
 法已降，武機卽性方強其試，法中下



Weapons of Destruction in the Coming War



Huge tank spits flames instead of bullets: Italy's newest weapon of destruction said to be effective in offensive war-fare. (Upper Corner) Attached cart sending smoke screen to make cover for advancing infantry units.

步兵車，上圖用鋒，唐係火強之明焰發近意兵，施示角所，時以克裝焰。能其砲明試大前掩放唐一示如之備車置砲此力機，之驗利進護烟克圖。上應衝上於，種極壞證火新最



Germans use air-filled balloon boats for crossing the rapids.

之地隊山隊山特，利帶多德影急渡岳，岳別德於，山國。流過先圖先訓國行頗岳南。時山鋒為鋒練乃軍不地部



A bridge for mechanized units built on pontoons. Left picture show the bridge being put into position over the torrents.

形之造即圖河化陸，固中，於法。工橋進。部軍俾之構在行國作樑行上如隊機大橋造急軍陸情時構圖右渡械隊樑堅流時軍

Ominous of the Coming of the
Second World-War.

丁鐵鋼業爲近代重要之原料，愈趨愈發達，且科學之進步，鋼鐵之用途益廣，軍備之強，勢以已國之近，均列強之勢，以已國之愈趨愈發達，且科學之進步，鋼鐵之用途益廣，軍備之強，勢以已國之



美國之電車，多為買鐵者去，事冶磚。
舊車多收廢者，從煉鐵。



地車，好圖情工鐵如中發工美
。運正之爲形作廠共兩達業國
赴由淨已。時工和圖，極製
各火鐵製下之人製，上爲鐵



●鐵廢塊大運搬機運起大巨用

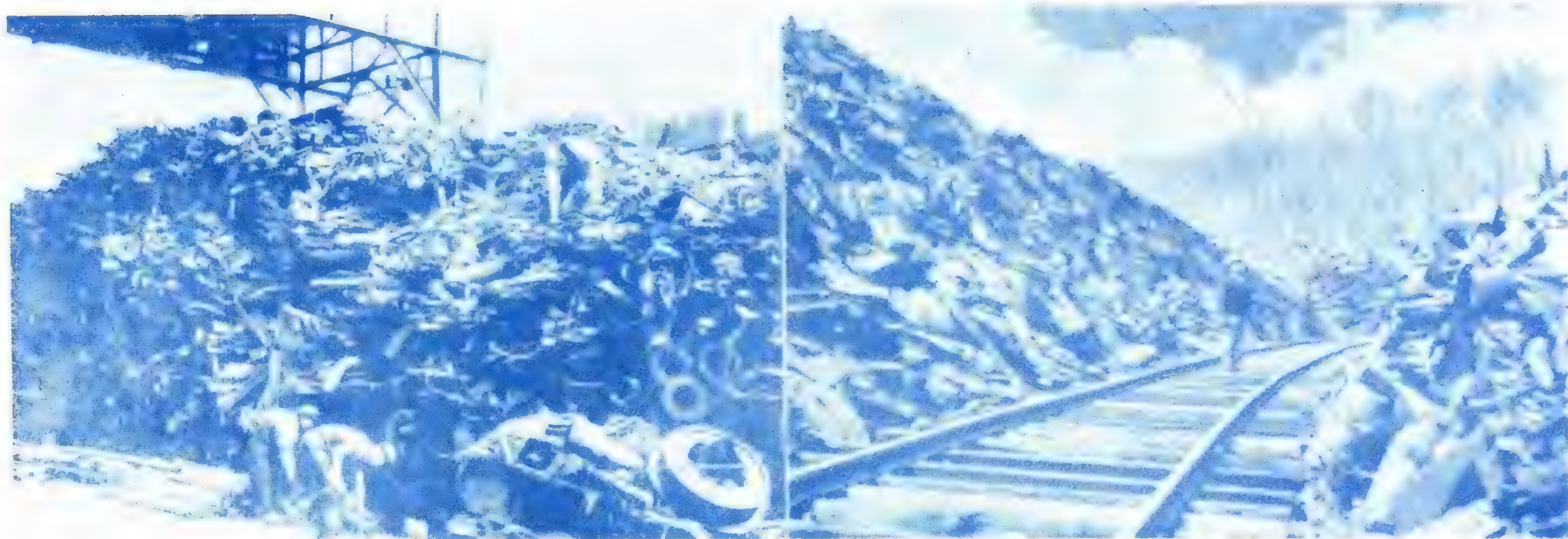


對日抗戰，我國各後方，國軍出師，廢鐵，以爲軍火之用。



Lifting Scrape Iron with the Electro-magnet.

。鐵廢量大之運起在正



Scrape-iron piled high at one of the American Foundries.

。出再磚成將，廢此料分一集所工廢鍊美
售事，鐵鍊均鐵種，原部之收廠鐵冶國

從瑪德里得來的教訓



Shelled and bombed for more than a year since the out break of civil war in Spain, Madrid is still in the hands of the Government Forces. Its inhabitants are gradually getting used to shelling and bombing. Here we see children chatting at ease in front of a shell-holed wall.

西班牙內亂，爆發迄今，已歷年餘，因政府軍不惜一切之犧牲，死守瑪德里，故瑪德里雖每日遭受叛軍機隊之轟炸，仍可屹然不動，人民亦多不願離去。然瑪德里，上圖在彈痕斑斑之牆下者，瑪德里優閑自在之兒童也。



Theatres still enjoy good business under shellfire in Madrid.

瑪德里某戲院，甚往片戰映某瑪衆觀，爭至戲德。者前影中院里。

The ruins of one of the houses bombed by the Rebel aircrafts.

叛軍炸房之民影。



(Above) A boy salvaging his belongings from his wrecked house.

(Below) After a day's fighting, a soldier of the Government Army still finds time to pursue his studies and improve his mind.

由炸壞之房屋中運出行李之瑪德里孩童(上)。卸武下器後，即學習閱讀之西政府軍士兵(下)。





母乳為嬰孩唯一之食糧，非坊間所售之代乳粉者可比。現已發明母乳保全法，可製為乳酪，亦可裝於瓶中，隨時取用，其功效與母乳同。上圖為已製成之乳酪。右三圖，上為收集母乳，中為榨取母乳時之情形，下為母乳盛於玻璃瓶後之封口工作。

Modern mothers who used to feed their babies with powdered milk, may find a better substitute—bottled Mother's Milk. Pictures on the right show how it is made and bottled.

人乳之普遍供給

Mother's Milk
Bottled Like
Cow's



Mother's Milk may be made into cream (above) and iced for pre-serving (below).

為帶特酪除裝，時下，
（製起便）製以冰入，
（上成見於）乳（又）瓶凍便用，
攜，乳，酪，可，中，之，隨

戰地頭 地藝 鏡術

SNAPSHOTS
FROM THE
BATTLEFIELD



To The Front
(By S. F. Yang).

從軍行 • 楊小梵攝

Where to Go.
(By S. T. Wang).

何處是歸宿 • 王亭攝





Waiting for the
Onslaught.
(By C. S. Yui).

攝碩創俞・敵穢機俟



Hand-grenade.
(By P. F. Oon).

攝飛鵬翁・彈溜手

The Lone Sentinel. (By W. C. Chang).

攝傑文張・裏帳紗青



青海名

記遊西

穿過雄險的「開門峽」，便到却藏寺。寺的門前照例有四大金剛的壁畫，殿中很幽黯，當中有一尊精美的佛像。由殿中登樓，到金瓦頂，四角生動的游龍，使莊嚴煥煌的金殿益見華貴。頂上兩個金鼎，聳立在白雲裏發光。寺前尚有兩個白塔。這寺是清帝的國師章嘉佛修建的，比較其他寺院為闊偉。廣惠寺原名郭莽寺，全寺喇嘛五百人，主教「敏珠爾」和「先靈」都是青海八大呼圖克圖之一。佑寧寺，全寺隱藏在一條山溝裏，環境很清幽。佑寧寺溝裏還有一所「天門寺」。進溝去參觀，三里，山勢漸狹，路北折，就見到對面山頂上有個白牆的寺院，沿路登山，發現有十幾間僧舍，無事的喇嘛，都站在房頂上開眺。藥草台寺，係羅曇寺的下院，在樂都南五十里，在樂都，還有明代的西來寺，那裏有極名貴的塑像，彫塑得很精緻。



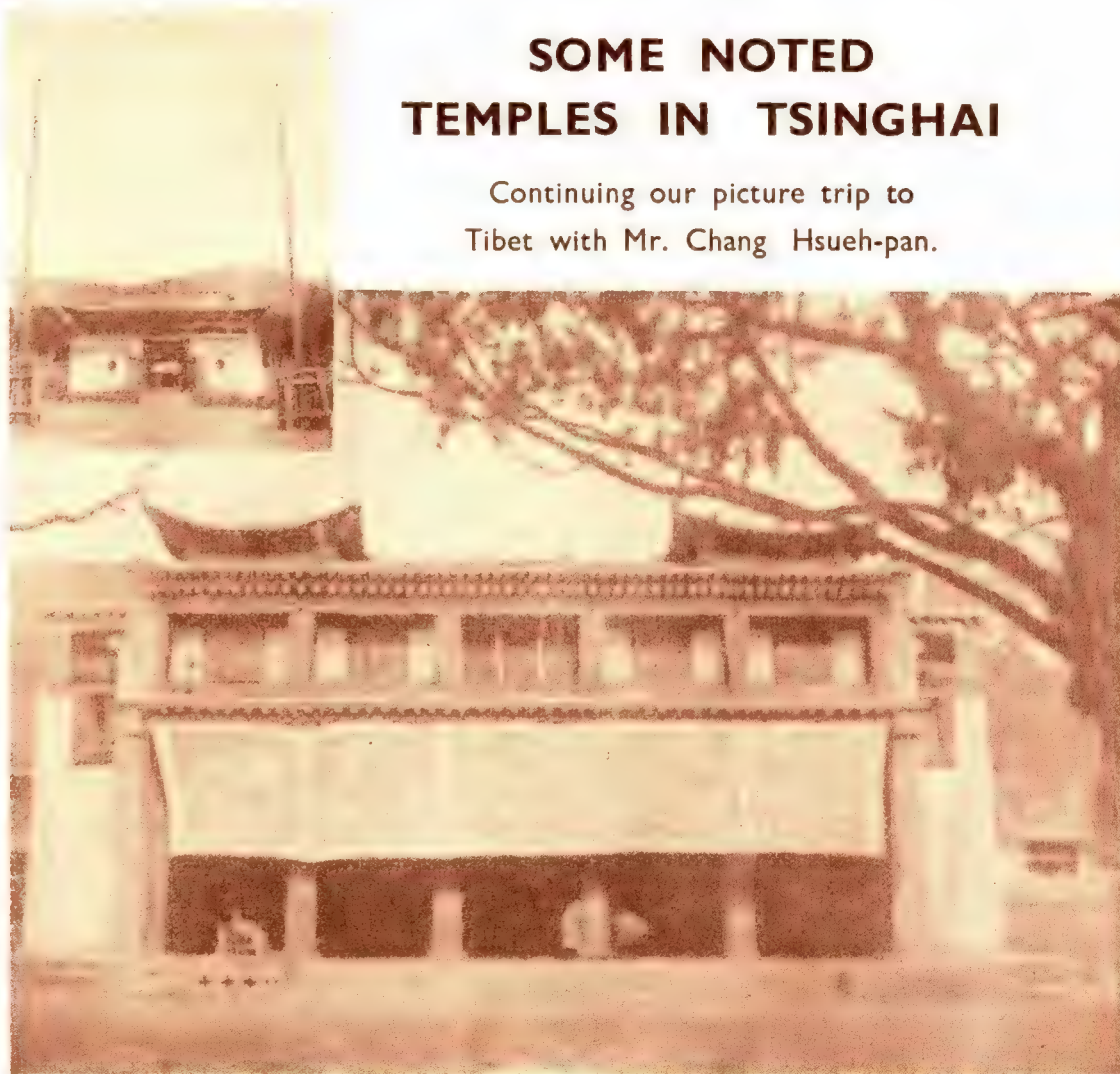
。像塑之貴名極有中，代明於建寺來西



一圖圖大海為，兩主寺寺郭原寺廣
。之克呼八青均人教中，莽名，惠

SOME NOTED TEMPLES IN TSINGHAI

Continuing our picture trip to
Tibet with Mr. Chang Hsueh-pan.



。里十五南都樂在，院下的寺曇瞿係，寺台草藥



山條一在藏隱寺寧佑

本莊
攝學

刹巡禮

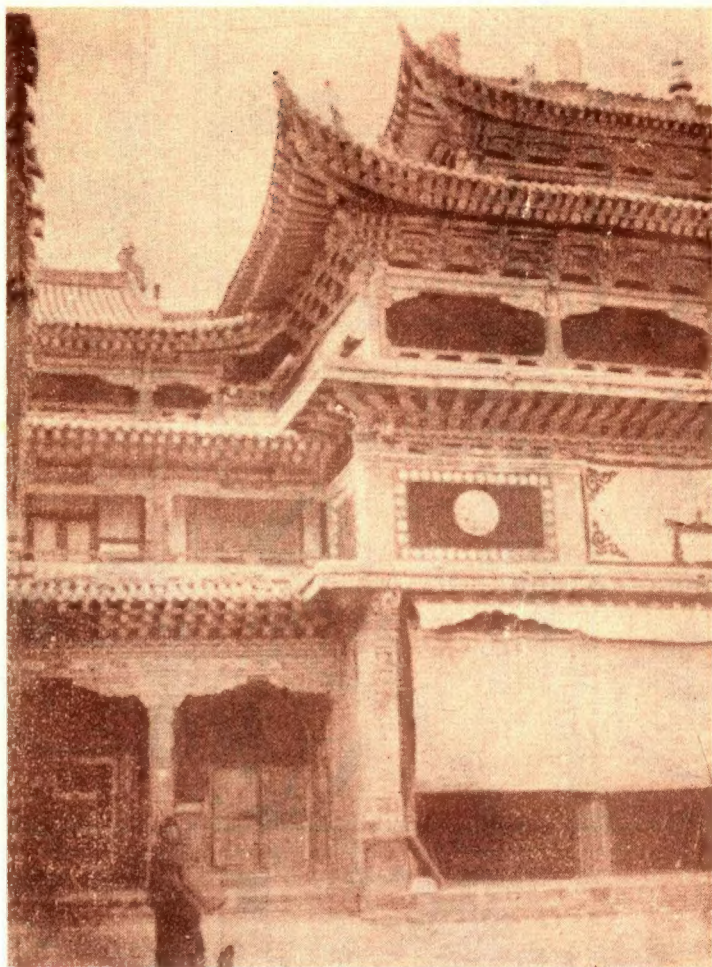
• 集九第



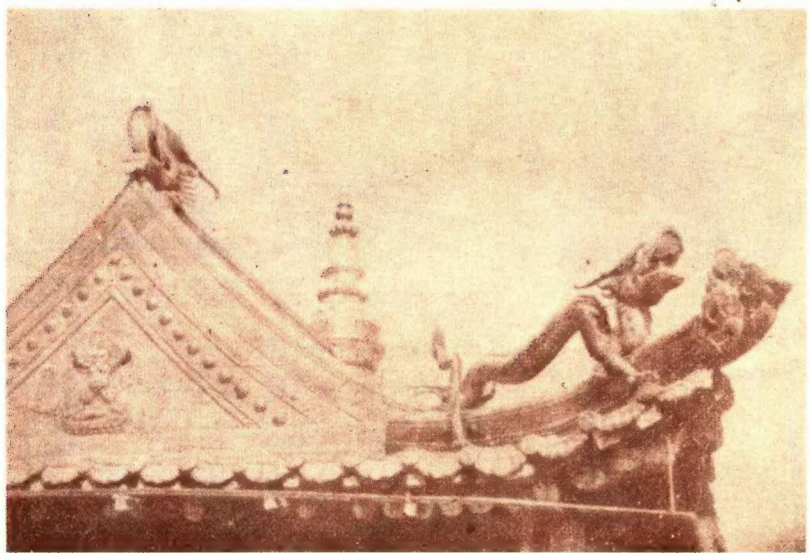
却寺殿爲代嘉所，築青海省何偉。
。大爲何省青築，所嘉代爲殿寺却
。偉寺任海比建修佛章清，金藏



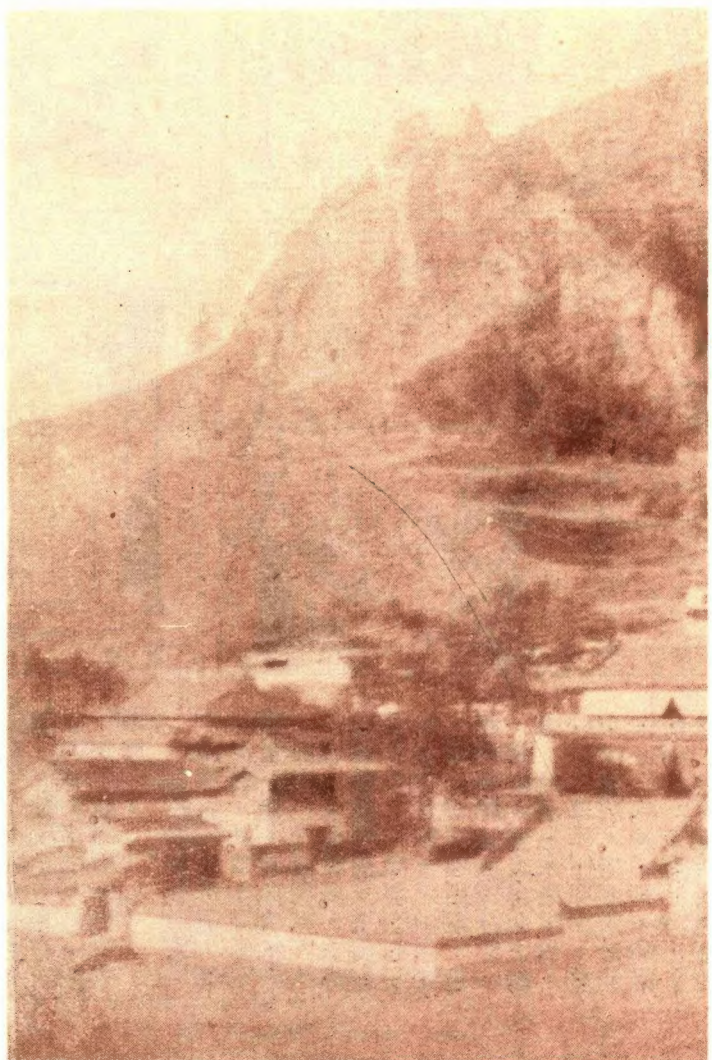
。一之鼎金爲圖，鼎金個兩有頂殿



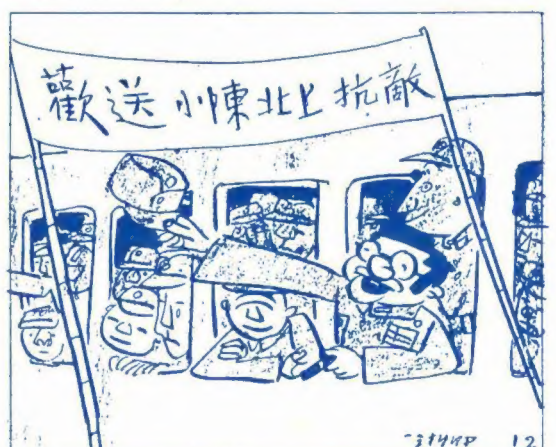
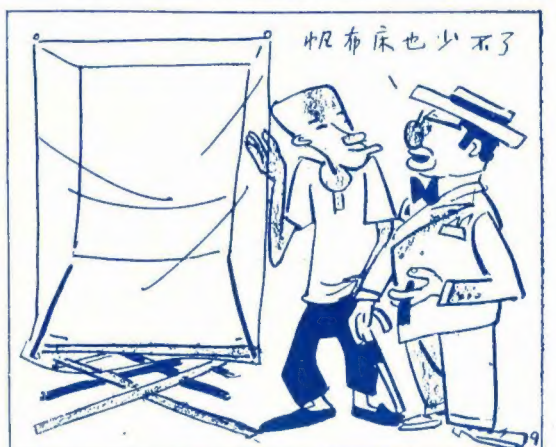
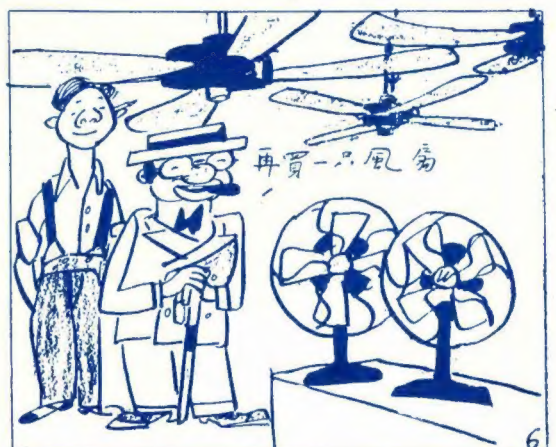
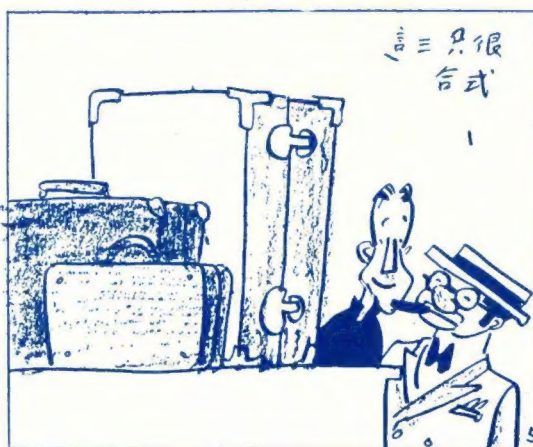
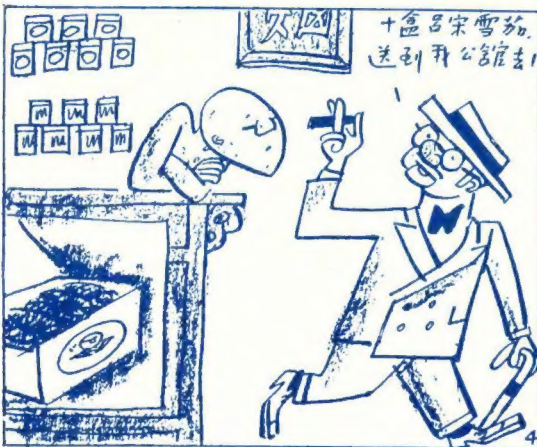
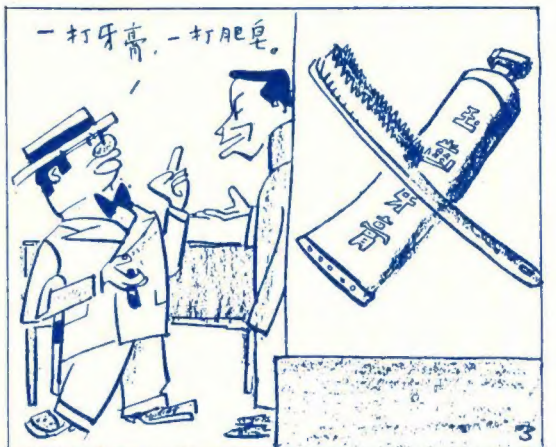
。景近之寺惠廣



中夕立，白前爲下龍之生，一之殿
。照於塔之寺圖。游動有角每頂



。幽清極境環，裏溝



的舉時本以紙力，得。珍貨短決，嚴張交
。辦來成價。以將。惜有限促心，府重飢貨自
。至，幅。且求篇本。有，時，上，已，問，饑，運戰
希，讀，。不，品，如，戰，間，可，海，下，。成，大
者，實，。這，則，求，去，三，所，之，於，對，紙，海，自，門，抗，的，紙
君，不，縮，未，匹，於，供，能，一，迫，彈，張，存，非，的，敵，的，紙
原，之，臨，於，若，能，一，迫，彈，張，存，非，的，敵，的，紙

兩，版，見處遊工北，廬：其，與，楊，本，在
樣，的，是，發，記，業，抗，方，山，如，中，都，許，樹，在，印
。與，本，深，表，續，戰，大，談，蔣，中，犧，多，浦，本，刷
來，再，活，能，集，莊，與，會，仲，不，牲，碼，軍，中，誌
內，容，一，。與，本，本，及，珍，來，已，作，誌，一
，一，。與，本，本，及，珍，來，已，作，誌，一

編輯者話
自一三〇期出版到
現在，當受時局影響，上
海入於戰時狀態，停頓
原因，我們用不着解析
一切，讀者諸君當能明
白。現在，亦已洋為坡
矣。環境中，恢復出版，
未善，至深抱歉。

對日全面抗戰的導火線

蘆溝橋事件畫刊

四版本出書·每冊五角

是華北戰場的壯烈寫真
是全面抗戰的最初史實

蒐藏此次抗戰史料者不可不備

上海良友圖書公司總經售

對日全面抗戰的領袖

蔣委員長壽辰紀念畫冊

十二版本出書·每冊六角

是一部蔣氏勳業畫傳
是一部國民革命畫史
全國軍民應人手一冊

上海良友圖書公司總經售



請乘歐亞巨型飛機

自西安直飛
漢口—長沙—廣
州—香港—漢中
—成都—昆明—
河內—蘭州—寧
夏—綏遠
均可當日到
達。

迅速

安全

舒適

歐亞航空公司

總公司 西安城內北大
街通濟坊一號

上海站辦事處 法租界祁齊路
二一六號

電話七一二七九號

良友圖畫雜誌

(民國十五年創刊)
每册大洋四角外埠另加寄費四分

總編輯 馬國亮

編輯 潘炳

發行人 余漢生

印刷者 良友圖書社

總經售 良友圖書社

分經售 香港良友圖書分公司
國民銀行五樓

南京良友公司
廣州良友公司
漢口良友公司
廈門良友公司
北平會文堂書局
重慶開明書局
成都北新書局
香港美公司
新嘉坡美公司
中國各省及南北
美洲均有代售

特約經售

定閱價目

中國境內及日
本各埠·全年
十二册連郵費
·國幣四元四
角·
香港及澳門·
全年十二册連
郵費·國幣五
元·
歐美各國及南
洋羣島·全年
十二册連郵費
·國幣七元六
角·
國內定閱以郵
票代洋·十足
通用·
定戶注意：凡
直接在本總公
司定閱者，如
有遺失，請即
函知本總公
司，以便補寄
或向各分處
定閱者，則請
向該處或代理
處查詢，或向
總公司函索
，以利進行
，是所至盼

"The Young Companion" Pictorial Magazine No. 131. 40cts. A Copy
Published Monthly by The Liang You Printing & Publishing Co.
Ltd. 264 Kiangse Road, P. O. Box 1722, Shanghai, China. Cable.
Liyoprinco Shanghai. Publisher: H. S. Yue; Chief Editor: K. L. Ma.

載轉許不 有所權版 字文畫圖誌本

戰事畫報
(刊月一)
戰事畫報
(刊日五)

良友兩種外

全面抗戰期間
適應時勢需要

戰事畫報



良友圖書公司經售

戰事畫報(同良友報與小大本版)每冊定價五角

戰事畫刊，每五日刊行一期，逢一六出版，全部照片用銅版精印，為十六開本，以攝影技術，報道我英勇戰士在南北各戰場抗敵的真情，以最敏捷之印刷方法，適應非常時期之讀者需要。為廣遍推行起見，每冊僅售國幣一角，由上海江西路二六四號良友圖書公司總經售。

每六期合訂一本
每冊售國幣六角

